

5856**Bericht**

des

**Bundesrates an die Bundesversammlung
über das Volksbegehren betreffend die Warenumsatzsteuer**

(Vom 12. Mai 1950)

Herr Präsident!

Hochgeehrte Herren!

Das Initiativkomitee gegen die Warenumsatzsteuer hat am 4. April 1950 eine Anzahl Unterschriftenbogen zu einem Volksbegehren gegen die Warenumsatzsteuer (Ergänzung der Bundesverfassung durch einen Art. 42, Abs. 2) eingereicht. Die Bogen trugen nach den Angaben des Aktionskomitees 111 988 Unterschriften. Das Volksbegehren lautet wie folgt:

«Die unterzeichneten stimmberechtigten Schweizerbürger, in der Erwägung, dass es notwendig ist, die Konsumenten von unsozialen indirekten Steuern, namentlich von preisverteuernden Umsatzsteuern zu entlasten, stellen hiermit gemäss Artikel 121 der Schweizerischen Bundesverfassung und gestützt auf das Bundesgesetz über das Verfahren bei Volksbegehren und Abstimmungen betreffend Revision der Bundesverfassung vom 27. Januar 1892 das Volksbegehren, es sei in die Bundesverfassung der folgender Artikel 42, Absatz 2, aufzunehmen:

„Der Bund ist zur Erhebung von Umsatzsteuern nicht befugt“.

Les citoyens suisses soussignés, considérant qu'il est nécessaire de décharger les consommateurs des impôts indirects antisociaux, notamment de l'impôt sur le chiffre d'affaire qui augmente les prix, demandant, conformément à l'article 121 de la Constitution fédérale et aux dispositions de la loi fédérale du 27 janvier 1892 concernant le mode de procéder pour les demandes d'initiative populaire et les votations relatives à la revision de la Constitution fédérale, par voie d'initiative populaire, que soit inscrit dans la Constitution fédérale l'article 42, chiffre 2, suivant:

„La Confédération n'est pas autorisée à prélever d'impôts sur le chiffre d'affaires“.

I seguenti cittadini svizzeri, aventi diritto di voto, considerando necessario liberare i consumatori dalle imposte indirette antisociali e, in modo particolare, dall'imposta sulla cifra d'affari che determina l'aumento del costo della vita

a norma dell' articolo 121 della Costituzione federale svizzera e valendosi della Legge federale del 27 gennaio 1892 sulle iniziative popolari e votazioni circa la revisione della Costituzione, lanciano la Iniziativa per iscrivere nella Costituzione federale il seguente articolo 42. paragrafo 2:

„La Confederazione non è autorizzata a emettere imposte sulla cifra d'affari.“

Die im Auftrage des Bundesrates vom Eidgenössischen Statistischen Amt gemäss Bundesgesetz vom 27. Januar 1892 über das Verfahren bei Volksbegehren und Abstimmungen betreffend Revision der Bundesverfassung vorgenommene Prüfung der Unterschriften hat folgendes Resultat ergeben:

| Kantone | Total der eingelangten Unterschriften | Ungültige Unterschriften (ungenügende oder keine Beglaubigung) | Gültige Unterschriften |
|--------------------------|---|---|---------------------------|
| Zürich | 31 536 | 1 378 | 30 158 |
| Bern | 7 311 | 1 961 | 5 350 |
| Luzern | 1 582 | 51 | 1 531 |
| Uri | 177 | 89 | 88 |
| Schwyz | 30 | 30 | — |
| Obwalden | — | — | — |
| Nidwalden | — | — | — |
| Glarus | — | — | — |
| Zug | — | — | — |
| Freiburg | 1 104 | 499 | 605 |
| Solothurn | 1 538 | 1 073 | 465 |
| Basel-Stadt | 13 469 | 9 | 13 460 |
| Basel-Land | 4 562 | 4 160 | 402 |
| Schaffhausen | 581 | 194 | 387 |
| Appenzell A.-Rh. | 540 | 540 | — |
| Appenzell I.-Rh. | — | — | — |
| St. Gallen | 2 763 | 532 | 2 231 |
| Graubünden | 485 | 35 | 450 |
| Aargau | 2 836 | 865 | 1 971 |
| Thurgau | 591 | 148 | 443 |
| Tessin | 4 121 | 3 270 | 851 |
| Waadt | 15 124 | 5 334 | 9 790 |
| Wallis | 2 683 | 1 780 | 903 |
| Neuenburg | 5 787 | 885 | 4 902 |
| Genf | 15 289 | 1 251 | 14 038 |
| Total | 112 109 | 24 084 | 88 025 |

Aus vorstehender Zusammenstellung geht hervor, dass das Volksbegehren von 88 025 gültigen Unterschriften unterstützt wird. Es ist somit zustande gekommen.

In der Bescheinigungsformel am Fusse der durch das Aktionskomitee in Umlauf gesetzten Unterschriftenbogen fehlte der zur Angabe der Anzahl der gültig erklärten Unterschriften notwendige Platz. Die Gemeindebehörden haben in den meisten Fällen den vorgedruckten Text trotzdem durch diese Angabe ergänzt, aber für eine sehr grosse Anzahl von Bogen wurde dies unterlassen. Wir haben die in Frage stehenden Unterschriften als ungültig bezeichnet, weil sie «ungenügend oder nicht beglaubigt» waren: denn die Angabe der Anzahl der Unterschriften ist als wesentlicher Bestandteil der Bescheinigung zu betrachten. Nennt nämlich die Bescheinigung die Anzahl der Unterschriften, auf die sie sich bezieht, nicht, so wäre ein skrupelloses Komitee durch nichts gehindert, nachträglich noch Unterschriften (echte oder falsche), sogar von fingierten Namen, anzubringen und dies ohne dass irgendwelche Kontrolle diesem Betrug auf die Spur kommen könnte. Die Unterlassung, um die es sich hier handelt, erfüllt den Tatbestand von Artikel 5, Ziffer 3, des Bundesgesetzes von 1892, welche besagt, dass «diejenigen Unterschriften, bezüglich welcher die in Artikel 4, Ziffer 3, geforderte Bescheinigung fehlt oder unvollständig oder unrichtig ist», ausser Betracht fallen. Für die 24 084 ungültigen Unterschriften wurde dieser Formmangel die Ursache der Ungültigerklärung.

Wir beehren uns, Ihnen das Volksbegehren nebst den dazugehörigen Akten gemäss Artikel 5 des Bundesgesetzes vom 27. Januar 1892 zuzustellen.

Genehmigen Sie, Herr Präsident, hochgeehrte Herren, die Versicherung unserer vollkommenen Hochachtung.

Bern, den 12. Mai 1950.

Im Namen des Schweizerischen Bundesrates,

Der Bundespräsident:

Max Petitpierre

Der Bundeskanzler:

Leimgruber

Bericht des Bundesrates an die Bundesversammlung über das Volksbegehren betreffend die Warenumsatzsteuer (Vom 12. Mai 1950)

| | |
|---------------------|------------------|
| In | Bundesblatt |
| Dans | Feuille fédérale |
| In | Foglio federale |
| Jahr | 1950 |
| Année | |
| Anno | |
| Band | 1 |
| Volume | |
| Volume | |
| Heft | 20 |
| Cahier | |
| Numero | |
| Geschäftsnummer | 5856 |
| Numéro d'affaire | |
| Numero dell'oggetto | |
| Datum | 19.05.1950 |
| Date | |
| Data | |
| Seite | 1164-1166 |
| Page | |
| Pagina | |
| Ref. No | 10 037 036 |

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.